

**REPÚBLICA DE CHILE**  
**MUNICIPALIDAD DE ALTO HOSPICIO**  
**SECCION MUNICIPAL**

Alto Hospicio, 11 de Enero de 2012.-  
**DECRETO ALC. N° 70/2012.-**

**VISTOS Y CONSIDERANDO:** La Ley N° 19.943 que crea la Comuna de Alto Hospicio; Ley N° 18.695 Orgánica Constitucional de Municipalidades; Convenio de transferencia de recursos para la ejecución del Programa "Casa de Acogida", suscrito entre la Municipalidad de Alto Hospicio y el Servicio Nacional de la Mujer (SERNAM); Memorando N° 07/12 de 10 de Enero de 2012, de la Dirección de Administración y Finanzas, mediante el cual solicita devolver al Servicio Nacional de la Mujer (SERNAM) Región de Tarapacá, el saldo no invertido en el "Programa Casa de Acogida"; y Certificado de Obligación Presupuestaria.

**DECRETO:**

1.- Autorízese la devolución de la suma total de \$224.280.- (doscientos veinticuatro mil doscientos ochenta pesos), al **SERVICIO NACIONAL DE LA MUJER, REGIÓN DE TARAPACA**, RUT 60.107.000-6, correspondientes a saldos no utilizados del Programa denominado "Casa de Acogida".

2.- La Dirección de Administración y Finanzas deberá imputar la devolución con cargo a la cuenta N° 114.05.09, del Presupuesto Municipal vigente.

**ANÓTESE, REGÍSTRESE, COMUNÍQUESE Y ARCHÍVESE.**

Fdos. Don César Villanueva Vega, Alcalde (S) de la Comuna de Alto Hospicio. Autoriza doña Leticia Robles Valenzuela, Secretaria Municipal. Lo que transcribo para vuestro conocimiento y demás fines a que haya lugar. Doy fe.-



*Leticia Robles Valenzuela*  
**LETICIA ROBLES VALENZUELA**  
**SECRETARIA MUNICIPAL**

RMAT/rmat  
Distribución:  
SERNAM  
Adm. y Finanzas  
Dideco  
Dir. Control



MUNICIPALIDAD DE ALTO HOSPICIO  
DIRECCIÓN ADMINISTRACIÓN Y FINANZAS

*base na*

MEMO N° 07 / 2012  
Alto Hospicio, 10 de Enero del 2012

DE : FRANCISCO LIZANA CATALAN  
DIRECTOR ADMINISTRACION Y FINANZAS

A : ROSA MARIA ALFARO TORRES  
DIRECTORA DIRECCION JURIDICA



Junto con saludar, solicito a usted Decreto Alcaldicio que autorice la devolución de saldos de los siguientes programas de acuerdo al detalle de a continuación.

PROGRAMA	CUENTA CONTABLE	SALDO	ENTIDAD A DEVOLVER	RUT	BANCO	CUENTA CORRIENTE
PUENTE FOSIS	114.05.11	\$ 572,997	FOSIS REGION DE TARAPACA	60.10.000-7	ESTADO	13000012
JEFAS DE HOGAR	114.05.06	\$ 673	SERNAM TARAPACA	60.10.000-6	ESTADO	
CASA DE ACOGIDA	114.05.09	\$ 224,280	SERNAM TARAPACA	60.10.000-6	ESTADO	
PREVIENE	114.05.02	\$ 4,582	Servicio Nacional para la Prevención y Rehabilitación del Consumo de Drogas y Alcohol. (SENDA)	61.980.170-9	BBVA	0315-010000744
INTERVENCION TEMPRANA A TIEMPO	114.05.38	\$ 107,679	Servicio Nacional para la Prevención y Rehabilitación del Consumo de Drogas y Alcohol. (SENDA)	61.980.170-9	BBVA	0315-010000744
PROYECTO INTERVENCION SELECTIVA RAUL RETTIG	114.05.49	\$ 1,828,364	Servicio Nacional para la Prevención y Rehabilitación del Consumo de Drogas y Alcohol.(SENDA)	61.980.170-9	BBVA	0315-010000744

Se adjunta copia de últimas rendiciones donde detalla los saldos antes mencionados.

Sin otro particular saluda atentamente

  
MUNICIPALIDAD DE ALTO HOSPICIO  
DIRECTOR ADMINISTRACION Y FINANZAS  
**FRANCISCO LIZANA CATALAN**  
DIRECTOR DE ADMINISTRACION Y FINANZAS

FLC/asch  
CC.: Jurídico  
DAF



MUNICIPALIDAD DE ALTO HOSPICIO  
DIRECCIÓN ADMINISTRACIÓN Y FINANZAS

ORD: N° \_\_06\_/2012

Alto Hospicio, 05 de Enero del 2012.

MAT.: Remite Rendición y cierre de gastos 2011

DE : SR. FRANCISCO LIZANA CATALAN  
DIRECTOR DE ADMINISTRACION Y FINANZAS

A : SR. JOSE ESTEBAN GARAY A.  
DIRECTOR REGIONAL FOSIS TARAPACA

---

Junto con saludarlo, adjunto y remito a usted rendición y cierre de gastos correspondiente al mes de Diciembre, del Programa Puente Fosis 2011.

Sin Otro particular, saluda atentamente a Ud.,



*[Handwritten Signature]*  
FRANCISCO LIZANA CATALAN  
DIRECTOR DE ADMINISTRACION Y FINANZAS

FLC/asch  
CC.: DAF  
Distribución:  
Encargada Contable DIDECO  
Archivo DAF

# ANEXO N° 1 PROGRAMA PUENTE 2010

Convenio FOSIS - Municipalidad de Alto Hospicio

Región : Tarapacá

Provincia: Iquique

CONSOLIDADO

RENDICION MENSUAL N° 12

AÑO 2011

APORTE TOTAL TRASFERENCIA FOSIS \$

39.924.240

	Glosa	\$ Pesos
1	Saldo de la Rendición Anterior	5.215.407
2	Fondos Recibidos del Fosis en el periodo	0
3	<b>Total Ingresos ( 1 + 2 )</b>	<b>5.215.407</b>
4	Total de Gastos que se rinden	4.642.410
5	<b>Saldo por Rendir ( 3 - 4 )</b>	<b>572.997</b>

NOMBRE DEL ITEM DE QUE RINDE		\$ Pesos
NOMBRE DE LOS SUBITEM QUE RINDE, SEGÚN HOJAS DETALLE QUE ADJUNTA		
I	RECURSOS HUMANOS	3.051.549
II	CAPACITACION	
III	SEGUROS	
IV	GASTOS ASOCIADOS	1.290.866
V	TALLERES	299.995
VI	APORTES MUNICIPALES	
<b>TOTAL DE GASTOS</b>		<b>4.642.410</b>

**LLENADO OBLIGATORIO**

Rendición preparada por: Nombre: FRANCISCO LIZANA CATALÁN Cargo: DIRECTOR ADMINISTRACIÓN Y FINANZAS Fecha: 04-01-2012 Firma:	Representante Legal: Nombre: RAMÓN ERNESTO GALLEGUILLOS CASTILLO Fecha: 04/01/2012 Firma:
---	---

**USO EXCLUSIVO FOSIS**

Recepción Oficina de Partes Timbre:  Fecha: / /	Recepción Apoyo Provincial Timbre:  Fecha: / /
--	---

Recepción Administración y Finanzas Timbre: Fecha: / /
--

LA DOCUMENTACIÓN ORIGINAL DEBE ESTAR DISPONIBLE PARA LA REVISIÓN DE LA CONTRALORIA GENERAL DE LA REPUBLICA Y FOSIS REGIONAL

Este documento debe ser enviado en triplicado

**Carmen Pardo Rojas**  
 Encargada Contable  
**DIDECO**  
 04-01-12



REPUBLICA DE CHILE  
MUNICIPALIDAD DE ALTO HOSPICIO  
DIRECCIÓN ADMINISTRACIÓN Y FINANZAS

ORD: N°\_05\_/2012

Alto Hospicio, 05 de Enero del 2012

MAT.: Rendición de Gastos y Cierre

DE : **SR. FRANCISCO LIZANA CATALAN**  
**DIRECTOR DE ADMINISTRACION Y FINANZAS**

A : **SRA. VANESSA CURRIN ARACENA**  
**DIRECTORA REGIONAL SERVICIO NACIONAL DE LA MUJER**

---

Junto con saludarle, adjunto y remito a usted, Rendición de gastos y cierre del mes de Diciembre del Programa Jefas de Hogar, rendición del aporte Municipal del programa Jefas de Hogar, de acuerdo a convenio establecido por traspaso de fondos entre el SERNAM y Municipalidad d de Alto Hospicio.

Sin otro particular, saluda atentamente a Ud.



**FRANCISCO LIZANA CATALAN**  
**DIRECTOR DE ADMINISTRACION Y FINANZAS**

FLC/asch  
CC.: DAF  
Dideco  
Casa Acogida Lilith  
Depto. Finanzas



**INFORME FINANCIERO MENSUAL  
DE RENDICIÓN DE CUENTAS  
SECTOR PÚBLICO**



F: A2-1

MES RENDIDO:       DICIEMBRE       /2011  
 N° RENDICIÓN:       12        
 FECHA DE RENDICIÓN:   04/01/2012  

**1. IDENTIFICACIÓN DEL RECEPTOR:**

- 1.1. INSTITUCIÓN: MUNICIPALIDAD DE ALTO HOSPICIO
- 1.2 RUT: 69,265,100-6
- 1.3 PROYECTO: MEJORANDO LA EMPLEABILIDAD Y CONDICIONES  
LABORALES DE LAS JEFAS DE HOGAR
- 1.4 RES. CONVENIO: 006/ I REGIÓN DEL 19/01/2010

**2. INFORME DE FLUJOS DE EFECTIVOS MENSUAL**

DETALLE	\$
<b>2.1 SALDO ANTERIOR</b>	1.146.250
<b>2.2 DETALLE INGRESOS DEL MES</b>	
Transferencia de fondos recibidas en el mes, según comprobante de Ingresos N° <u>  0114747  </u>	444.393
<b>2.3 TOTAL FONDOS DISPONIBLES</b>	1.590.643
<b>2.4 DETALLE EGRESOS</b>	
<b>Ver detalle en formulario A2-2</b>	
2.4.1 Gastos del Personal:	1.146.250
2.4.2 Gastos de Administración:	
2.4.3 Gastos de Inversión	443.720
Reintegro valor pagado en exceso	
<b>2.5 SALDO DE FONDOS DISPONIBLES MES SIGUIENTE:</b>	<b>673</b>

  
**Carmen Pardo Rojas**  
 Encargada Contable  
 DIDECO  
 04-01-12



  
**FRANCISCO LIZANA CATALÁN**  
 DIRECTOR ADMINISTRACIÓN Y FINANZAS  
 NOMBRE, FIRMA Y TIMBRE



REPUBLICA DE CHILE  
MUNICIPALIDAD DE ALTO HOSPICIO  
DIRECCIÓN ADMINISTRACIÓN Y FINANZAS

SERNAM TARAPACA  
OFICINA DE PARTES  
04 ENE 2012  
Registro N° *102*

ORD: N°\_02\_/2011

Alto Hospicio, 04 de Enero del 2012

MAT.: Rendición de Gastos y Cierre

**DE :** SR. FRANCISCO LIZANA CATALAN  
DIRECTOR DE ADMINISTRACION Y FINANZAS

**A :** SRA. VANESSA CURRIN ARACENA  
DIRECTORA REGIONAL SERVICIO NACIONAL DE LA MUJER

---

Junto con saludarle, adjunto y remito a usted, Rendición de gastos y cierre del mes de Diciembre del Programa Casa de Acogida, rendición del aporte Municipal del programa Casa de Acogida, de acuerdo a convenio establecido por traspaso de fondos entre el SERNAM y Municipalidad d de Alto Hospicio.

Sin otro particular, saluda atentamente a Ud.

  
FRANCISCO LIZANA CATALAN  
DIRECTOR DE ADMINISTRACION Y FINANZAS

FLC/asch  
CC.: DAF  
Dideco  
Casa Acogida Lilith  
Depto. Finanzas

	INFORME FINANCIERO MENSUAL DE RENDICION DE CUENTAS	
	SECTOR PÚBLICO	

F: A2-1

MES RENDIDO: DICIEMBRE----- 2011  
 N° RENDICIÓN 11  
 FECHA DE RENDICIÓN: 04/01/2012

1. IDENTIFICACIÓN DEL RECEPTOR

1.1 INSTITUCIÓN MUNICIPALIDAD DE ALTO HOSPICIO  
 1.2 RUT 69.265.100-6  
 1.3 PROYECTO PROGRAMA CASA DE LA ACOGIDA CASA LILITH  
 1.4 RES. CONVENIO 13/ 1ª REGION DEL 22/01/2010

2. INFORME DE FLUJOS DE EFECTIVOS MENSUAL

DETALLE

2.1 SALDO ANTERIOR 8,456,959  
 2.2 DETALLE INGRESOS DEL MES 1,870,508  
 Diferencia segunda remesa del 31/08/2011 -1

2.3 TOTAL FONDOS DISPONIBLES 10,327,466

2.4 DETALLE EGRESOS

Ver detalle en formulario A2-2

2.4.1 Gastos en Personal 5,026,596  
 2.4.2 Gastos de Administración 3,826,825  
 2.4.3 Gastos de Inversión 404,751  
 2.4.4 Gastos Capacitación 0  
 2.4.5 Gastos de Infraestructura y Construcción 845,014

2.5 SALDO DE FONDOS DISPONIBLES MES SIGUIENTE: 224,280

ITEM	MONTO OTORGADO	MONTO GASTADO	SALDOS A DEVOLVER
Infraestructura Reparación y Equipamiento	2,000,000	2,000,000	0
Gastos en personal	43,873,303	43,673,303	200,000
Gastos Operacionales	18,612,217	18,612,217	
Participación en capacitaciones del SERNAM	245,508	245,508	0
Inversión y Equipamiento	429,031	404,751	24,280
<b>TOTALES</b>	<b>65,160,059</b>	<b>64,935,779</b>	<b>224,280</b>

OBSERVACIONES	
---------------	--


  
 FRANCISCO LIZANA CATALAN  
 NOMBRE, FIRMA Y TIMBRE  
 DIRECTOR ADMINISTRACION Y FINANZAS





MUNICIPALIDAD DE ALTO HOSPICIO  
DIRECCIÓN ADMINISTRACIÓN Y FINANZAS

ORD: N° \_\_003\_\_ / 2012

Alto Hospicio, 04 de Enero del 2012.

MAT.: Remite Rendiciones Programa Previene

**DE : SR. FRANCISCO LIZANA CATALAN**  
**DIRECTOR DE ADMINISTRACION Y FINANZAS**

**A : SR. CLAUDIO JIMENEZ GUTIERREZ**  
**COORDINADOR REGIONAL CENDA TARAPACA**

---

Junto con saludarlo, adjunto y remito a Ud., rendición y cierre de los Programas Previene, Vida Sana (CHPE), Intervención Temprana (A Tiempo), Proyecto línea Uno Raúl Rettig, a la vez se adjunta rendición del mes de Diciembre del programa Prevención Selectiva Secundaria, se adjunta copia de respaldos y ordenes de ingresos de los programas antes mencionados, de acuerdo a Convenio de Transferencia de fondos entre el CONACE y la Municipalidad de Alto Hospicio.

Sin Otro Particular, saluda atentamente a Ud.,

  
**FRANCISCO LIZANA CATALAN**  
**DIRECTOR DE ADMINISTRACION Y FINANZAS**

FLC/asch  
CC.: DAF  
Distribución:  
Sr. Claudio Jiménez Gutiérrez  
Encargada Contable DIDECO  
Archivo DAF

DIVISIÓN ECONOMICA  
MINISTERIO DEL INTERIOR

## INSTITUCIONES SECTOR PUBLICO

### INFORME MENSUAL DE INVERSIÓN DE TRASFERENCIAS RECIBIDAS QUE NO SE INCORPORAN AL PRESUPUESTO DE LA ENTIDAD RECEPTORA

(CIRCULAR 70.490, punto 4.2, letra C de la Contraloría General de la República)

Institución que Informa	MUNICIPALIDAD DE ALTO HOSPICIO
Período del informe (mes y año)	DICIEMBRE DEL 2011

#### I. IDENTIFICACIÓN DE LOS FONDOS RECIBIDOS

A) Institución Otorgante	Ministerio del Interior (División Económica)
B) Item presupuestario y denominación	05.01.01.25.33
C) Finalidad de los Fondos	PROGRAMA CONACE PREVIENE EN LA
D) Resolución Exenta o Decreto del Ministerio del Interior que aprobó los fondos	
N°	Fecha ( d, m, a )

#### II. INGRESOS DEL PERIODO INFORMADO

A) N° Cheque o deposito Ministerio del Interior	Fecha	Valores en \$
DEPOSITO		
2)		
3)		
4)		
<b>TOTAL INGRESOS</b>		0
B) Saldos por rendir del período anterior		2.454.474
C) Total a rendir cuenta (A+B)		2.454.474
<b>III. EGRESOS DEL PERIODO SEGÚN RELACION ADJUNTA</b>		2.449.892
<b>IV. SALDO POR RENDIR PARA EL PERÍODO SIGUIENTE (II - III)</b>		4.582

Nombre, Cargo, Firma y Timbre del funcionario que elaboro el informe

Teléfono N° 583020 E-Mail flizana@maho.cl

NOMBRE . Francisco Lizana Catalán  
CARGO: Director de Administración y Finanzas  
TELEFONO: 057-583020  
E-MAIL: flizana@maho.cl  
FECHA : 03/01/2012



*[Signature]*  
Carmen Pardo Rojas  
Encargada Contable  
DIDECO  
2011

## INSTITUCIONES SECTOR PUBLICO

### INFORME MENSUAL DE INVERSIÓN DE TRASFERENCIAS RECIBIDAS QUE NO SE INCORPORAN AL PRESUPUESTO DE LA ENTIDAD RECEPTORA

(CIRCULAR 70.490, punto 4.2, letra C de la Contraloría General de la República)

Institución que Informa	MUNICIPALIDAD DE ALTO HOSPICIO
Período del informe (mes y año)	DICIEMBRE DEL 2011

#### I. IDENTIFICACIÓN DE LOS FONDOS RECIBIDOS

A) Institución Otorgante	Ministerio del Interior (División Económica)
B) Item presupuestario y denominación	05.01.01.25.33
C) Finalidad de los Fondos	PROGRAMA INTERVENCIÓN TEMPRANA (A TIEMPO)
D) Resolución Exenta o Decreto del Ministerio del Interior que aprobó los fondos	

N° 477 Fecha ( d, m, a ) 9-3-2005


#### II. INGRESOS DEL PERIODO INFORMADO

A) N° Cheque o deposito Ministerio del Interior	Fecha	Valores en \$
DEPOSITO		
2)		
3)		
4)		
<b>TOTAL INGRESOS</b>		0
B) Saldos por rendir del periodo anterior		1.818.368
C) Total a rendir cuenta (A+B)		1.818.368
<b>III. EGRESOS DEL PERIODO SEGÚN RELACION ADJUNTA</b>		<b>1.710.689</b>
<b>IV. SALDO POR RENDIR PARA EL PERÍODO SIGUIENTE (II - III)</b>		<b>107.679</b>

Nombre, Cargo, Firma y Timbre del funcionario que elaboro el informe

Teléfono N° 583020	E-Mail
NOMBRE . Francisco Lizana Catalán CARGO: Director de Administración y Finanzas TELEFONO: 057-583020 E-MAIL: flizana@maho.cl FECHA : 03/01/2012	



  
Carmen Pardo Rojas  
Encargada Contable  
DIDECO  
03-01-12

DIVISIÓN ECONOMICA  
MINISTERIO DEL INTERIOR

## INSTITUCIONES SECTOR PUBLICO

### INFORME MENSUAL DE INVERSIÓN DE TRASFERENCIAS RECIBIDAS QUE NO SE INCORPORAN AL PRESUPUESTO DE LA ENTIDAD RECEPTORA

(CIRCULAR 70.490, punto 4.2, letra C de la Contraloría General de la República)

Institución que Informa	MUNICIPALIDAD DE ALTO HOSPICIO
Período del informe (mes y año)	DICIEMBRE DEL 2011

#### I. IDENTIFICACIÓN DE LOS FONDOS RECIBIDOS

A) Institución Otorgante	Ministerio del Interior (División Económica)
B) Item presupuestario y denominación	05.01.01.25.33
C) Finalidad de los Fondos	PROY. INTERV. SELEC. PREV. INT. DROGAS Y ALCOHOL CON ADOLESC. Y JÓVENES DE RAÚL RETTIG
D) Resolución Exenta o Decreto del Ministerio del Interior que aprobó los fondos	
N°	Fecha ( d, m, a )

#### II. INGRESOS DEL PERIODO INFORMADO

A) N° Cheque o deposito Ministerio del Interior	Fecha	Valores en \$
DEPOSITO	28-12-2011	4.200.000
2)	30-12-2011	1.800.000
3)		
4)		
<b>TOTAL INGRESOS</b>		6.000.000
B) Saldos por rendir del período anterior		
C) Total a rendir cuenta (A+B)		6.000.000
<b>III. EGRESOS DEL PERIODO SEGÚN RELACION ADJUNTA</b>		4.171.636
<b>IV. SALDO POR RENDIR PARA EL PERÍODO SIGUIENTE (II - III)</b>		1.828.364

Nombre, Cargo, Firma y Timbre del funcionario que elaboro el informe

Teléfono N° 583020	E-Mail
--------------------	--------

NOMBRE . Francisco Lizana Catalán  
CARGO: Director de Administración y Finanzas  
TELEFONO: 057-583020  
E-MAIL: flizana@maho.cl  
FECHA : 03/01/2012



*[Handwritten Signature]*  
Carmen Pardo Rojas  
Encargada Contable  
DJDECO  
03-01-12